

TEVYNE

Organas Susivienijimo L. A.

N 5. Shenandoah, Pa., 1 Vasario - March - 1902 m. metas VII.

NEDELINIS LIETUVISZKAS LAIKRASZTIS ISZEINANTIS KAS SUBATA.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT SHENANDOAH, PA., AS SECOND CLASS MATTER JULY 22, 1901.

THE WEEKLY
"TEVYNE - FATHERLAND."

Organ of the Lithuanian National Alliance.

PUBLISHED EVERY SATURDAY.

at 119 E. Centre Str., Shenandoah, Pa.

Subscription \$1.00 per year.

All communications should be addressed:

Rev. A. Kaupas, 114 Theodore Street,
Scranton, Pa.

Rates of Advertising:

one inch, once 0.50

one inch, one month \$1.00

one inch, per year \$10.00

"Tėvyne" ne šanariams Susivienijimo kasztuoja per
metą \$1.00. Korespondencijas reikia siųsti ant adreso.
REV. A. KAUPAS, 114 Theodore str.,
Scranton, Pa.

ADRESAI

Susivienijimo Virszininku.

Prezidentas A. Teplir, Pittston, Pa.

Vice-prezidentas J. Karalius,
652 German str., Baltimore, Md.

Sekretorius J. Jurgelevicz,
605 W. Mahanoy str., Mahanoy City, Pa.

Kasierius Chas. Radzievicz,
Shenandoah, Pa.

Kasos globėjai { A. Kolczinski, Minersville, Pa.
J. Dankszis, 41 Daugher Lane,
Wilkes-Barre, Pa.

Knygius - Rev. M. Szedvydis, Pittston, Pa.

Dvasiszkas vadovas ir prezidentas ex-officio
Augszcziausio sudo, Rev. J. Kuras,
Forest City, Pa.

LITERATISZKAS KOMITETAS.

Rev. A. Milukas, Shenandoah, Pa.

Rev. A. Kaupas, 114 Theodore str.,
Scranton, Pa.

Prof. J. Žemaitis, Shenandoah, Pa.

ŽINIOS.

Isz Amerikos.

Kiekvienam žmogui akyva žinoti, kas dedasi jo kraszte. Kas skaito anglizkus laikraszczius, tas žino maždaug apie atsitikimus Amerikoje, bet lietuviszki laikraszcziiai apie juos raszo teip mažai, kad szeip jau lietuvis beveik nežino, pav., ką daro Sus. Valstijų kongresas. Invedame užtai szitą rubriką, kad mūsų skaitytojai galėtų patirti tuos dalykus, kuriais interesuojasi ir apie kuriuos szneka visi amerikiecziai. Neraszysime czia apie tokius atsitikimus, kurie apeina tik saujalę žmonių. Kas mums isz tos žinios, kad pav. koks farmeris Jones nasilaužė koją, o koks Williams pabėgo su svetima paczia? Męs jų nepažįstame ir jų reikalai neyra mūsų reikalai. Bet jeigu pasakysime, kad pav. kongresas nutarė pacziai buvusio prezidento McKinley paleisti pacztą už dyką (tai yra, kad ponias McKinlėy'ienė dabar gali siųsti laiszkus nedėdama ant jų markių), tai yra ir mūsų reikalas, nes pacztą užlaikome visi męs, kurie esame valstiecziais szio kraszto ir mokame taksus. Taigi sziuo tarpu paduodame keletą dalykų, apeinanczių visus Amerikos gyventojus.

Atvaziavimas kunigaikszezio Henriko.

22 d. vasario yra laukiamas brolis Vokietijos cieszoriaus, Henrikas. Susitiks jį ties New Yorku-kariszka eskadra po vadovyste admirolo Evans'o. Kunigaiksztis aplankys New Yorką, Washingtoną, Philadelphia, Chicago ir St. Louis. Bus jis teippat prie ceremonijos nuleidimo ant vandens vokiszko cieszoriaus naujo jachto „Meteoro."

Per visą tą laiką bus jis svezciu Suv. Valstijų, t. y. kasztus jo priėmimo mokės vieszpatystės izdas.

Ta kelionė prūsų kunigaikszczio turi didelę polytiszką svarbą. Parodo ji pirm visko, kad Suvienytos Valstijos pakilo labai augsztai reip kad teip vadinamos „galybės" jieszko jų prietelystės. Juk ta kelionė nereiszkia nieko kito, kaip tik norą suartinti Vokietiją su Amerika. Pastarame laike tiedvi vieszpatysti pradėjo labai sznairuoti kita ant kitos. Mat Vokietija, negalėdama joku budu iszgauti atlyginimo savo pirkliams už kažinkokias skriaudas Vezueloje, nusiuntė penkis kariszkus laivus į tą respubliką. Suvienytos Valstijos, kurios laiko save nekaipo už globėją visų kitų savystovių vieszpatystių Amerikoje, tame pacziame laike nusiuntė į tą patį daiktą dar stipresnę laivynę. Iszėjo isz to visko nesmagumai, kuriuos Vokietijos cieszorius užsimanė užbaigti labai diplomatiszškai. Taigi papraszė prezidento Roosevelto, kad savo dukterei pavelytų duoti vardą jo jachtui „Meteyru" o paskui pasiryžo ant „krikstynų" atsiųsti savo brolių. Tokiu budu Suv. Valst. ir Vokietija vėl pasidarė prietelkomis.

Nupirkimas daniszku salu.

Isz Washington'o pareina žinia, kad Suv. Valst. nupirko nuo Danijos tris salas Vakarinėse Indijose: szv. Tamo, szv. Kryžiaus ir szv. Jono. Kaszja jos 5 mil. dolerių. Nupirkimas laukia tik patvirtinimo Amerkos ir Danijos kongresų. Tos salas buvo jau sykį nupirktos, bet senatas, turėdamas piktumą ant prezidento Johnson'o, pirkimo neuztvirtino. Tadą jos kasztavo 10 milijonų dolerių.

Panamos ar Nikaraguos perkaso.

Perstatytojų Bute (House of Representatives) Washingtone lengvai perėjo bilas Nikaraguos perkaso. Matydamos tai geležinkelių kompanijos užsimanė tą reikalą sutrukdyti ir pakiszo užmanymą nupirkti nuo prancuzų pradėtą jau pirm keliolikos metų Panamos perkasa, kurs yra trumpesnis ir buk tai pigesnis. Geležinkelių kompanijoms nerupi nė trumpumas nė pigumas, bet vientik, kad neprileisti prie pradėjimo perkaso. Mat, atsiradus perkasui, joms biznis dikciai nutruktų.

Gal bus didelis straikas.

Artinantis pavasariui žmonės pradeda balsiai snekėti apie didelį straiką anglių kasyklose. Darbininkai ketina pareikalauti pakėlimo mokesties ir sutrumpinimo valandų dienos darbo. Jei kompanijos ant tų reikalavimų nepristos, gal bus straikas.

Yvairios Zinios.

| Pradėtas pirm kelių metų tarp žydų naujas judėjimas, teip vadinamas sionizmas, platinasi. Ant paskutinio sionistų susivaziavimo Bazilėje (Szevicarijoje) pasirodė, kad draugystė turi 126,000 akcionierių ir 1,250,000 dol. kasoje. Vienok reikalams žydų Palestinoje tapo paskirta tiktai 80 tukstančių ir siek tiek paskolinimams lenkiskiams ir lietuviskiams žydeliams.

Sionistų idealu yra sugražinimas visų žydų į Palestiną ir įsteigimas nepri gulmingas žydiskos vieszpatystės. Tą judėjimą sukėlė d-ras Herzl. Tarp sionistų randame žinomus literaturoje vardus Nordau'o ir Zangwill'o.

| Vokiskzas dienrasztis Tagliche Rundschau paleido paska, kad angliszki kareiviai gėdija 35 procentus buriszku moterių ir mergaiczių. Angliszki laikraszcziai, zinoma, tai užgina.

| Už kelių metų laukiama yra, kad Amerika užims pirmą vietą laivų statyme. Kaip ji tame atžvilgyje auga, galima pažinti isz to, juog pav. 1900 m. Suv. Valstijose pastatė 179,838 tonas, o 1901 m. jau 279,009 tonas, t. y. produkcija paszoko ant 50 proc. An-

glija tame pacziame laike paaugo tik ant 7 proc.

| Ant Filipinų žmonės nenori dirbti szventomis dienomis. Del tos priezasties du angliszku laikraszcziu Maniloje neiszeina panedeliais, nes darbininkai nestato litarų nedėliomis.

| Per vienus tik metus (nuo birželio 1900 m. iki birž. 1901 m.) ant Filipiniszku salų 245 Amerikos kareiviai tapo užmuszti, o 490 sužeisti; filipiniecių per tą laiką padėjo galvas 3,854, tapo sužeistais 1,193. Kasztai karės ant tą salų 1901 metuose iszneszė 90 milijonų dolerių, tuo tarpu pirklystė tarp Suv. Valst. ir Filipinų tuose metuose neiszneszė nė 7 mil.

| Amerikos laikraszcziai buvo praneszė, kad prezidėntas plieninio trust'o, C. M. Schwab, nuvažiavęs į Monte Carlo, pradėjo loszti neiszmintingai ant ruletos. Dangelis laikraszczių p. Schwab'ą kaltina, nes jiems rodosi, kad žmogus, kurs del pasismaginimo stengiasi suardyti ruletos trust'ą, negali buti galva milžiniszko sindikato (plieninis trust'as yra apibrangintas beveik apie bilijoną dolerių).

| Virszininkas miesto Petrapilės, generolas Klaijels, pareikalavo nuo miesto 1,082,000 rublių užlaikymui policijos, sakydamas, kad jam reikia gerų, t. y. gerai apmokamų policijantų, kurie pataikytų įlysti į tarpą inteligencijos, ir tų jieszkotų prasižengėlių.

| Maskoliai labai persekioja unijotus, kuriuos privertė priimti pravoslaviją, bet apie tuos persekiojimus mažai ką galime patirti, nes valdžia prasikaltusius unijotus baudžia paprastai administratyviszku keliu. Neseniai Petrapilės senatas sudijo 5 valstiecius isz Siedlec'o gub. už darbą ant laukų karaliskose dienose. Mažesni sudai bvo uždėję ant jų 20 rublių bausmės kiekvienam už tą darbą, bet senatas, neatradęs tame jokios kaltės, juos nuo bausmės paliuosavo.

| Kažinkoks „Mazur z nad Hańczy" skundziasi „Przeł. Wszeczp." ant lietuvių už tai, kad nenori buti lenkais. Tegul tas „Mazur" pasako, ar norėtų pats buti vokiecziu Poznaniaus provincijoje.

§ Kurszo gubernatorius iszdavė paliepiamą, uždraudžiantį visokius didesnius susirinkimus ant miestų ulyczių.

§ Pirmutinį laikrasztį, kaip tvirtina „Nuova Antologia" įkurė Julius Cezaris dar priesz gimimą Kristaus. Vadinosi jis „Acta diurna" ir talpino tokias pat žinias, kaip dabartiniai laikraszcziai, t. y. politiszkas najienas, žinias isz provincijos ir tt.

| Leonas Tolstois, kurs ant pyktumo maskoliszka valdžiai, vis dar nemirszta, paraszė naują dramą vardu „Užgavenės."

| Jei Sus. Valst. konsuliui mieste Monterey nusiseks plianai, Mexico neuzilgo gaus nuo žinomo lobininko A. Carnegie'o 4 mil. dolerių įsteigimui publiczku knygyną.

| Burai musza Anglus po senovei. Maisztas Kaplande platinasi. Pereitą mėnesį burai sumuszė keliose kovose savo prieszininkus, bet apie tai Kitchner savo raportuose užtylėjo.

| Popiezius sveikas ir rengiasi prie didelių ceremonijų. Szjmet sukaks 25 metai jo popiežystės.

Isz Reniszkos Provincijos.

Essen. Per kalėdas ir naujus metus pas mus lietuviai dikciai pasipeszė, — kits kitam galvas susiskaldė, o vieną teip su peiliais subadė, kad vargzasz į dvi nedėli lignonbutyje pasimirė. Isz kaltininkų nekurie, pergulėję cypėje per naktį, užsimokėjo po 3, 4 ir 10 markių, o kiti pateko net kelių metų ant karaliskos duonos.

Gyveno czia vienas žmogus B., kurs, kaip sako, Lietuvoje yra žmogų užmuszęs. Jis laikė pas save 7 vyrus. Vieną gražią dieną jis apkraustė savo vyrų kiszenius (ant kelių szimtu markių) ir su paczia iszdumė į Angliją. Vyrų dabar rauja sau plaukus, kad pas tokį žmogų gyveno.

M. Miel.

— — — — —
**Raszkykites prie
Susivienyjimo.**

Isz lietuviszku kolioniju.

Forest City, Pa. Žinomas czia visiems mūsų brolis Jokubas Krezcikas rupinasi gauti vietą vertėjo Montrose sude. Bažnyčioje tapo įrengtas puikus didelis altorius.

Plymouth, Pa. Sudegus lietuviszkai bažnyčiai ir klebonijai, kun. J. Žilinskas apsigyveno pas airių kunigą Rauplės vis dar kankina žmonis ir kvarantana dar nenuimta. Invažuoti į Plymouth'ą lengva, bet iszvažuoti sunku, nes policija neleidžia be paliudijimo vyriausybės, juog kelevis negyveno vietoje užkrėstoje ta baisia liga.

Scranton, Pa. Mainose sustrynė keturiolikos metų vaiką, Jurgį Vaitkeviczių, sunų Rafolo Vaitkevicziaus.

Wanamie, Pa. Naujai susitvėrusią lietuviszką parapiją apėmė kun. M. Plauszinaitis, bet gyvena tuo tarpu Nanticoke pas lenkų kunigą, B. Ivanauską. Prie naujos parapijos prigulės lietuviai isz Glen Lyon, Wanamie, Hanover, Alden ir Nanticoke.

Ridge, Pa. Nauja lietuviszkai-lenkiszka bažnyčia baigiama statyti. Žmonės įieszko kunigo, kurs mokėtų lietuviszkai ir lenkiszka.

Philadelphia, Pa. Pagarsėjęs Dilionis pasiliko klebonu yrančios lenkų nezaležnos parapijos. Isz lietuvių prie jo priguli keletas niekur nieko nemokančių kriauczių ir... T. Astramskas, kurs, kaip girdėt, zakristijonauja ar redaguoja neiszeinanti „Varpa Amerikos lietuvių.“

Omahá, Neb. In czionyszczia lietuviszką parapiją yra laukiamas kun. J. Šervetka isz Brockton, Mass.

Isz Brockton Mass.

(Prisiųsta).

Draugystė szv. Roko laikė metinį susirinkimą 12 d. sausio, bet turėdama daug reikalų, visų dalykų apsvarstyti nespėjo. Užtat nekurie reikalai (kaip Susivienijimo) tapo atidėti ant extra susirinkimo. Vienok ant jo pribuvo mažai sąnarių, ir svarstymai reikalų tapo vėl atidėti ant bertaininio mitingo.

Kol vienok tas mitingas ateis, drįstu vieszai užklausti p. Astramsko, ką jis padarė su mūsų pinigais, kuriuos siuntė jam prieš XVI-tą seimą, praszydami perduoti juos Sus. kasieriui, K. Radzevicziui? P. Radz. tų pinigų negavo. Kur jie?

P. J. Grigas.

Isz Philadelphijos.

Pasitaikė man vieszėti Philadelphijoje tą nedėlią, kad buvo laukiama teip vadinama „pipirinė“ prova. Tapo ji atidėta, bet kad kaitytojas gaus szitą numerį „Tėvynės“, bus jau viskas pabaigta. „Pipirnikų“ t. y. Philadelphijos maisztininkų reikalai stovėjo teip prastai, kad jų advokatas pasakė, juog jeigu prieš panedėlį, sausio 27 d., jo klientai nesusitaikys su kunigu ir parapija, jis nestos ant sudo. Pamatė ant galo savo nepavydėtiną padėjimą patys neva „kankintiniai“ ir stengėsi pepraszyti savo „persekiotojus“, bile tik neprileisti prie provos. Buvo keturi isz jų net pas arcivyskupą, prižadėdami iszpildyti visus jo reikalavimus, jei tik arcivyskupas apgys juos nuo kalėjimo. Kun. J. Kaulakis ir A. Kaminskas ir purapija padavė maisztininkams szias tris susitaikinimo sąlygas: 1) turi atzaukti visas melagystes, paleistas apie Philadelphijos lietuviszkos parapijos reikalus per „Vienybę“, „Lietuvą“ ir kitus laikraszczius; 2) turi sustabdyti visas provas, kurių dabar yra užvedę suduose prieš parapiją; 3) turi sugrąžinti parapijai kasztus visų nereikalingų provų. Pirmi dvi sąlygi yra lengvai iszpildomi, o ant trecios nėra ko paisyti, nes mūsų jausminga „visuomenė“ juk deda aukas Philadelphijos „kankintiniams“. Vienok, jeigu maisztininkai ant sąlygu nepristos, be abejo keletas isz jų pateks į kalėjimą.

Budamas Philadelphijoje patyriau, kad apraszymas kun. A. Miluko pesztynių lietuviszkoje bažnyčioje yra teisingas visuose iszgaliuose. Juk ir patys prieszininkai negalėjo tame apraszyme iszrasti jokios kitos „melagystės“, kaip tik, kad Aleks. Jocis pro langą neiszszo, bet romai sau pro durys iszėjo, teipat Dievo mukos nuo stulpo nenumetė, o Jankauskas ne įieszkojo pagalbos giesmininkų ant vargonų. Vienok yra liudininkai, kurie matė, kaip A. Jocis Dievo muką nutraukė, o Alexandra Karbauskis ją sumindė, matė, kaip pat Jocis iszszo pro langą ir matė, kaip giesmininkės Jankausko ant vargonų nepriėmė. Al. Jocis dabar ginasi, kad Dievo mukos nuo stulpo nenutraukė, ir savo iszsiteisinimui priveda tą aplinkybę, kad dr. szv. Juozapo nubaudė ant szeszių dolerių Juozą Szimkū už tat, kad tas buk negalėjęs iszrodyti, kad Jocis isztiesų Dievo mu-

ką nuo stulpo. Tame yra tik tiek teisybės, kad J. Szimkus tapo nubaustas draugystės už nestojimą į draugystės sudą (sakė jis, kad viskas iszeis į aiksztę pavietosude), o ne užtai, kad buk prasimanęs nebutus daiktus ant A. Jocio.

Toli nuo Philadelphijos gyvenantiems iszrodo, kad prieszininkų yra daug, tuo tarpu ant vietos esantiems žinoma, kad vadovų maiszto tėra tik 6-7, o jų pasekėjų tik kelesdeszimts. Mėgsta je naudotis draugyszių vardais, bet tos draugystės teip sumažėjo, kad jose pasiliko tik patys maisztininkai (kelesdeszimt ypatų), pav. draug. szv. Antano ir szv. Juozapo neturi nė pusės sąnarių, draug. Ražancziaus skaito tik keletą (isz szimto suvirszum ypatų) ir t. t. ir t. t. Tuo tarpu draugystės, prielankios kunigui ir bažnyčiai auga ir tarpsta, jei tik paminėsiu dr. szv. Kazimiero, kuri į metus laiko pasigamino sau 200 suvirszum sąnarių. Provos nusibodo ir prieszininkams, kurie buvo įkūrę dr. szv. Petro ir Povylo su sieku, kad ji į provas nesi kisztų. Bet kad prisiejo mokėti advokatoms ir vyriausybė iszžėmė isz kasos 100 dol., ir ta draugystė pradėjo krikti.

Tai gi atvažiavusiams į Philaphiją dalykai persistato visai kitaip, o ne teip kaip juos apraszo „Vienybė“ su „Lietuva“. Tuodu laikraszczių pas philadelphiecius nustojo visai užsitikėjimo.

Inėjęs į bažnyčią pamatysi du sumusztu langu, vieną sulaužytą suolą, keletą skribėlių, paliktų per greitumą ant sėdynių, sutremptą Dievo muką, apimis tave szaltis ir ... kvapas pipirų. Vis tai vaisiai lietuviszko kersztungumo ir ... neiszminties.

Kun. A. Miluko draugas.

KORESPONDENCIJOS.

LONDON. Po ilgų veltynių su Londono socialistais ir bedieviais, kurie, kaip jau sziek-tiek žinoma „Tėvynės“ skaitytojams, vartojo begėdiszkausius įrankius, kad tik neprileisti prie įgijimo savosios bažnyčios ir suardyti neseniai įsteigtą lietuviszką parapiją, pasisekė ant galo užbaigti visą dalyką. 5 d. gruodžio tapo, nors su nemažu vargu, nupirktas gabalas žemės draugė su namais, isz kurių galima bus padaryti bažnyčią. Tiesa, šms dar keletą sąvaiczių oficijalizskas pervedimas tos vietos ant vardo lietuviszkos parapijos ir kardinolo, bet vilianės, juog prieš velykas galėsime jau klausyti lietuviszkos maldynės šavoje bažnyčioje. Teip tai, ant galo ir męs londoniečiai, pasidėkavojant stropumui ir kantrybei mūsų kun. B. Szlamo, galime su linksmesniu veidu žiurėti į ateitį.

Bet negalime prie szios progos palikti nė kiek nepaminėję placziaus mūsų lietuvių socialistų ir bedievių. Duos tai mums katalikams

parodymą, juog nieko neturime daryt, kaip tik mesti tokius žmones isz mūsų tarpo, nesidraugauti su jais ir matyti juose didžiausius neprietelius mūsų tautos ir mūsų szv. tikėjimo.

Kas isz mūsų nepripažįs, juog sava bažnyčia svetimoje szalyje, kaip isz tikėjimiszko atzvilgio, teip ir tautiszko atnesza lietuviams neiszsakomą naudą? Kas gali pasakyti, juog susidarius svetimame kraszte keliems szimtams arba net tukstancziams lietuvių, kraszte, kur jie dėl nemokėjimo svetimų kalbų negali atlikti nė reikalingiausių krikščioniszkių pareigų, negirdi jokio pamokinimo bažnyčiose ir pagaliau mirsztant negali atlikti savo paskutinės iszpažinties, kas, sakome, gali pasakyti, juog tų nėra reikalinga lietuviszka parapija su tikru lietuviu kunigu, kurs užganėdintų visus tuos minėtus reikalus ir jungtų lietuvius į vieną kruvą? Nesitikime, kad žmogus su nevisizškai iszirusiomis smegenims iszdrištų tai pasakyti? O vienok ant nelaimės atsiranda Lietuvos uzrubėzyje visuose kampuose tokių lietuvių, kurie su įtempimu visų savo spēkų darbuojasi, idant jų sąbroliai negalėtų turėti sau lietuviszkos bažnyčios ir lietuviszko kunigo. Teipat ir czia, Londone nestokoja panaszių iszgamų, kurie, varydami savo velnizską darbą, netik neliko užpakalyje savo brolių, Amerikos szliupinių, bet dar juos pervirszijo. Vardai garsesniųjų: V. Barulis, Levinskis, Valaitis, Metonis [dabar jau Amerikoje], Pilėnas, Szesztokas, Mickeviczius, Palaika, Miliauckas, Žemaitis ir dar keliolika jų pagelbininkų. Vardai, kuriuos czia paduodame, verta įsitėmyti, nes praėjus kokiam laikui, tie ką juos neszioja, gali atsidurti kur kitur ir, nuduodami ne kaltus avinėlius, apkraustyti bažnyčios kasą (kaip czia Londone) ir, pasipelniję isz svetimo turto, tarszyti parapiją, ypatingai juodinti kunigą už tai, kad szis, suradęs jų vagystę, neleidžia daugiau vogti. Prie jų prisidraugina d-ras Norkunas, kurį virszminėti kritiszkoje valandoje už iszplėsztus bažnyčiaz pinigus net isz Paryziaus buvo parsikvietę pagelbon. Jis, kaip apszviestėnis, paėmė vadovystę į savo rankas, kurią lygsziol tebelaiiko. Daktaras, zinoma, nesidrovėjo priimti už kelionę užmokesnį, ir dar kas — pats vaikszczių pas advokatus, kad per sudą iszreikalausti nuo kardinolo 22 svaru (220 rublių), kurie buk jie atidavę kun. Varnagiriu už jo kelionę į Londoną (kaip buvo pirmiau raszyta, kun Varnagiris visai nenorėjo, kad jam už kelionę mokėtų). Teip tai, jie netik buvo parapijai melagingai prirokavę 22 svaru, bet stengėsi nuo kardinolo iszveržti dar 22 svaru. Ir prie tokio darbo drįso prisidėti dar d-ras Norkunas! Męs, londoniečiai, nesykį misli-

jome, delko daktaras teip slepiasi su savo parvarde, ir dabar supratome, kad delto, idant pažįstami ir gentys nepatirtų, juog jis prisideda prie tokių nesvarių darbų. — Bet advokatai, iszklausinėję apie visą reikalą, atsiskakė varyti tokį szlyksztų „geszeftą“.

Dabar d-ro N. Londone jau seniai nematyti. Mūsų socialistai, praloszę provą su parapija, galės isz naujo pradėti mislyti apie sutvėrimą „salvation army“. Pirmiau daktaras isztiesų bandė czia sutvėrti lietuviszką „salvation army“ ir buvo jau suradęs vietą dievmaldystėms (ant kampo Hackney Road ir Commercial Road), bet policija neprileido.

Londono liet. par. Komitetas.

ŪZKABALIU DAINOS.

Surinko D-ras J. Basanavičius.

(Tęsa).

XC*).

Ango putinas vidurij' girios,
O šermukšnėlis pagiružij'.
Ejo putinas šermukšnėlio klaustie:
Vai kada mudu užaugšiva?
— Rudenij' mudu užaugšiva,
Krėsnam stuomužij' stovėšiva,
Tankias šakelias suleisiva,
Žalios lapelius suklėsiva,
Baltas žiedais žydėsiva,
Raudonas vuogas nokinsiva.

* * *

Ango bernelis šule kaimo,
O mergelė vidurij' kaimo.
Ejo bernelis mergelės klaustie:
Vai kada mudu užaugšiva?
— Rudenij' mudu užaugšiva,
Krėsnam stuomužij' stovėšiva,
Baltas rankelias sudėsiva,
Aukso žiedais mainysiva,
Meilų žodelį kalbėsiva,
Mažus vaikelius auginsiva. (1876)

XCI.**)

Ango putinas vidij' girios,
O šarmukšnuzis pagiružij'. (du kartu)
Klausė putinas šermukšnėlio:
O kada mudu užaugšiva, (2 kartu)
Krėsnam stuomužin sustosiva, ::
Tankias šakelias auginsiva, ::
Žalios lapelius suklėsiva, ::
Baltas žiedeliais žydėsiva. ::
Ango bernelis vidurij' kaimo,

*) Dainuoja šitą dainą vaziuodami į šliubą — jauniko ir mergos pulkas; Slg. n. XCI.

**) Slg. n. XC.

O merguželė pakaimelij'. ::
Ejo klaus' bernelis pas mergelę:
„Vai kada mudu užaugšiva,
Krėsnam stuomužij' stovėšiva,
Meilų žodelį kalbėsiva,
Baltas rankelias sudėsiva,
Aukso žiedelius mainysiva“?
— Kaip ateis šaltas rudenužis,
Tai tada mudu užaugšiva,
Krėsnam stuomužij' stovėšiva,
Meilų žodelį kalbėsiva,
Baltas rankelias sudėsiva,
Aukso žiedeliais mainysiva. — (1899)

XCII**).

Augo sunelis pas tetuželį,
O dukruželė pas motinėlę:
„Augkie tu mano, mergužele —
Seniai aš tavę dabujuos'."
— Aš pasiversčiau į raibą gegutę
Graziai kukuočiau po višnių sodą,
Vai kad tik tavo ne bučiau,
Nes aš tavęs ne noru.
„Aš pasiversčiau į sakalėlį,
Graziai lekiočiau po višnių sodą,
Pas tą raibą gegutę,
Pas savo jauną mergelę.“
— Aš pasiversčiau į žalią rutelę,
Graziai žaliuočiau rutų darželij',
Vai kad tik tavo ne bučiau,
Nes aš tavęs ne noru. —
„Aš pasiversčiau į bijunėlį,
Graziai žydečiau rutų darželij'
Pas tą žalią rutelę,
Pas savo jauną mergelę.“
— Aš pasiversčiau aukso žiedelin,
Užsirakinčiau margoj' skrinelėj',
Vai kad tik tavo ne bučiau,
Nes jau aš tavęs ne noru. —
„Aš pasiversčiau aukso raktelin,
Atsirakinčiau margą skrinelę,
Vai, gal', tik rasčiau žiedužį,
Tą savo jauną mergužę.
— Aš pasiversčiau į lydekėlę,
Graziai nardyčiau po vandenėlį,
Vai kad tik tavo ne bučiau,
Nes jau aš tavęs ne noru. —
„Aš pasamdyčiau tris žuklierėlius,
Nusimegzdinčiau šilkų tinklelį,
Rasi sugaučiau žuvužę,
Tą savo jauną mergužę.“
— Vai, vai, vai Dievai, Dievuliau ma-
Ne išsikavojau šelmio bernelio, [no!
Duok' jam, Dievuli, protelį
Tam mano šelmiui berneliui. — (1876)

XCIII.

Aug' sunaitis vienturtaitis,
Jis vaikščioja kaip ponaitis (du kartu)
Laimin' mane tetužells,

*) Dainuoja uždedant nuometą ir rišant dabriuvius.

Laimin' mane motinėle,
Laimin' mane karan jotie.
Siuva sesė marškinėlius,
O antroji mandierolė,
Ir siudama gailiai verkia:
„N'ēr tiek smulkių digsnužėlių,
Kas gailiųjų ašarėlių,
Ant mėlinos mandierėlės“.
Kad aš sėdau į žirgelį,
Man žirgelis tipu -- tapu,
O kardelis blizga, tvaska.
Kap' aš jojau iš dvarelio
Laužiau rykštę iš berželio. (1899)

XCIV.*).

Aukšti kalnai dirvonaičiai —
Ganė žirgus cigonaičiai,
Samdė uzarus ganyt',
Su makarais pavaldyt'.
Aukšti kalnai — juoddebesiai —
Tai cigonų užklojim's,
Gilaus vandens bėgimas,
Tai cigonų gėrimas.
Ir sutikom poną vaitą,
Poną vaitą besmegenį,
O jo sunus didis pon's
Su kelinėms zomtinem's.
Mes ponystos ne žiurėjom',
Su džiapėinom sukapojom,
Kaip tik kirtom per žomčinius
Kiaurai lindo ant šikinės.
Ir sutikom tokį žmogų,
Toki žu ogų bjaurakalbį:
„Trankis', cigon', tu vagie,
Ką pavagi, vis kepi“.
Už kuiliuko pavagimą,
Už žąsuko nupešimą
Sodins mus jis į eidką —
Mes ne žinom tos bėdos.
Kad mums butu šilta pirtij'
Ką pavogėm' išsivirtie,
Ar tai lašinių riebių,
Ar paršo kulnių storų (1870)

XCIV.

Aušta aušrelė, teka saulelė
Pro višnelių sodelį, per stiklelio langelį.
Vaikšėio' močiūtė po didį dvarą,
Rankelias laužydama, sunelius budindama:
„Kelkit', suneliai, kelkit' jauniejai,
Jau seniai užraginti į karužį išjotie“.
Vai jojau, jojau, jodams dumojau,
Kur šen naktį nakvosu, nakvinužę turėsu;
Ar ant žirgelio ty mo balnelio,
Ar žaliojoj' girelėj' po žaliaja liepele?
Ne ant žirgelio ty mo balnelio,
Tik žaliojoj' girelėj' po žaliaja liepele.
Aš prisirišau bėrą žirgelį,
Prie žaliosios liepelės, prie lygaus liemenėlio.
Aš pasibraukčiau pušies šakelių,
Pačiųjų viršunėlių žirgeliui abrakėlio.
Aš pasigirdžiau bėrą žirgelį,

*) Slg. n. CLXII.

Žalios pušies rasele, čistuoju vandenėliu,
Aš pasistačiau šviesų kardelį —
Tai mano žiburėlia, tamsios nakties švieselė;
Aš pasikabinau sau kepurėlę —
Tai mano diegorėlis, tamsios nakties garselis,
Aš pasiguldžiau liepos lentelę —
Tai mano mergužėlė, tamsios nakties rodelė.
(1899)

XCVI.

Aušt' aušrelė, tek' saulelė
Per žalią girialę,
Ir atjoja bernužėliai
Pro rutų darzelį:
„Ne trinkinkit', ne bildinkit':
Dar tėveliai miega“.
— Bėpig' tavo tėtuzėliams
Klėtelej' miegotie,
Skurdu mudviem vaikinukam
Žirgeliuos' sėdėtie;
Šalam kojas kilpelėse,
Rankas kamanose,
Nušalnojo rutų kvietką
Man už kepurėlės,
Apšarmojo šerų skuską
Baltojoj' rankelej'. —
Kelkit', kelkit', tėtuzėliai,
Žadėkit' dukrelę.
„Ne dėl tokių girtuoklėlių
Dukrelę žadėsim',
Ne dėl tokių palaidunų
Tris tukstančius duosim.
Atkelkite vario vartus,
Tegul' žentai joja,
Paleiskite margus kurtus,
Tegul' zentus loja“.
(1899)

XCVII.

Balandžio dienelej',
Užtekant saulelei
Po žalią lankelę
Vaikšėiojo mergelė.
Vignėzių*) keleliu
Ant širvo žirgelio
Kretina**) bernelis —
Bijunų Jonelis.***)
Jo veido skaistumas,
Jo liemens****) dailumas, —
N'ēr kaip apsakytie,
Kaip miela matytie.
Stapterė' žirgelis,
Krupterė' bernelis,
Nes ten už upelio,
Prie žalio medelio.
Stovėjo Marutė***)

*) Variante šitos dainos 1871 m. užrašytame.
randasi: „Ilguoju keleliu“.

**) „atjoja bernelis“.

***) Šitas vardas gal' butie perkeistas ant ko-
kio tik' nor' —

****) „ir stuomens dailumas“.

Linksma, kaip gegutė,
Kaip vasaros diena,
Teip grazi mergina,
Kaip čulba paukšteliai —
Meilus jos zodeliai,
Kaip raselė balta,
Jos dušia nekalta.
O kaip gražus žmonės,
Kaip tikri krikščionys
Kristų pagarbina,
Kad pasisveikina,
Teip tuodu jaunučiu,
Tuo gražu vaikučiu
Pradėjo šnekėtie,
Ne kaipo kalbėtie:
„Sveika buk', Marute,,
Ko čion po lankutę,
Teip anksti vaikščioji,
Ką čion skabinėji“?
— Jau ainu namučion
Palinksmint' tėvučių,
Priskyniau kvietkelių
Nusėt' jiems takelių.
O iš kur, berneli,
Mandrini žirgelį,
Ar galiu paklaustie,
Ne reik' man uzdraustie. —
„Vai sesele mano,
Tegul' Dievs' jus gano —
Aš bažnyčioj' buvau
Ir gražiai giedojau
Šen dienele šventą
Ir valandą penktą“.
—
O kad visam sviete
Ir kaime ir mieste
But' toki vaikučiai —
Džiaugtųsi tėvučiai.
Džiaugtus' visi žmonės,
Šlovintų krikščionys,
Dangus linksmas butų,
Žemė ne raudotų,
O mes visi linksmi
Dainelias dainuotum'. (1868).

XCVIII.

Balnojo brolelis ant dvaro žirgelį,
O jauna seselė labai gailiai verkė:
„Kur josi, broleli, kam šeri žirgelį,
Kur josi, jaunasis, kam rengi žirgelį“?
— In didį kelelį tai šeriu žirgelį,
In didę vainelę tai šveičiu kardelį.
Vai kaip aš nujojau in didę vainelę,
Klausė karaliunas: ko žirgelis liudnas?
Septinti meteliai svetimoj' šalelėj' —
Tai liudnas žirgelis mano juodberėlis.
Rašiau gromatėlę in savo šalelę,
Ing savo šalelę pas senus tėvelius,
Rašiau gromatėlę in sava šalelę,
Ing savo šalelę pas jauną mergelę:

Seserėle mano, balta lelijėle,
Ar jau ištekėjo mano merguzėlė?..

— „Šimtelis sujojo šitą rudenėlį,
Tai jau ištekėjo tavo merguzėlė”.

— Vei – jai – jai! Dievuliau, Dievulėliau mano,
Kad bučiau žinojęs, in vainą nejojęs,
Neg' savo mergelę kitam užauginęs.
Aukselio ziedelis ant baltos rankelės —
Aš tariau: mergelė prie mano šalėlės;
Aukselio ziedelį aš pats parnešiosu,
O josios vardelį kasdien' minavosu. (1899)

XCIX.

Bėgkie, mano žirgeli,
Bėgkie, mano bėrasis,
Pakol' prbėgsi lygią lankelę,
Baltuosius dobilėlius.
Eskie, mano žirgeli,
Eskie, mano bėrasis,
Eskie, žirgeli, ne atsilsėjęs
Baltuosius dobilėlius.
Bėgkie, mano žirgeli,
Bėgkie, mano bėrasis,
Pakol' prbėgsi strovią upelę,
Kur vineliu tekėjo.
Gerkie, mano žirgeli,
Gerkie, mano bėrasis,
Gerkie, žirgeli, neatsilsėjęs
Grynajį vandenėlį.
Bėgkie, mano žirgeli,
Bėgkie, mano bėrasis,
Pakol' prbėgsi aukštą kašnelį,
Po kalneliu miestelį.
Vienoj' pusėj' ulonai,
Kitoj' pusėj' kazokai,
O grenadierai jauni broleliai
Vidur margo miestelio.
Kazokėlius iškirsiu,
Ulonėlius išmužsiu,
Prie grenadierų jaunų brolelių
Aš pats jaunas pristosu. (1875)

(Dar neviskas).

ATSAKYMAI.

J. Rand. Manchester. Prisiųstas korespondencijas paprastai trumpiname ir taisome Tamistos korespondencijos nemislijojme perkreipinėti: kaip supratome, taip padarėme. Sutrumpinome ilgą aprašymą taisyti už žydelkiutę ir išmetėme pamokslą apie girtuoklystę. Ilgi aprašymai mažų dalykų ir pamokslai korespondencijoms netinka. Tamista pradėdi savo rasetelį šiteip: „netiako man girdet ar buvo mus šie atsitikimai pagarsinti kokem nebut laikrasztī tai gi esmu liudiniku viso atsitikimo kursai cze raszau 1899 m. mias manczesterinei turejom savo kuniga, paskirti buvom esame no jo Eksce-lencijos viskupo prie biedniausios bažniczios ajrisziu, didele ir graži senen buvo ir bagota — bet no kiek miatu, labai didelis vaisius buvo ant židialiu aptupe aplik bažniczia kajp skrusdeles su giszeftais su pabri-kavimais ir giwianimu teip kat mumi isz visu pusiu per juos reke ejt in bažniczia” ir it.

Pats Tamista pripažink: ar gi nereikėjo trumpinti ir taisyti tamistos korespondencijos?

S. M. Philadelphia. Ant zaunų ano laikraszcio nera ko paisyti; juk pats matai, kaip vienpusiszkai ir sukraiptytai viska apraszo; prie to visko pons redaktorius stengiasi savo skaitytojams i-kalbėti, kad jis pats i savo locnus melus tiki... Na, žmonės nori, kad juos apgaudinėtų — sako senas priežodis. Tegul-gi ans laikrasztis ir žinosi sau su tais, kuriuos įstengia apgauti.

SUSIVIENYJIMO REIKALAI.

Naujai prisirasze sanariai.

Forest City, Pa. Kuopa.
Simonas Pauliukonis
Pittston, Pa.
Kazys Pucilauckas
Rožė Pucilauckienė
Jieva Migionienė
Philadelphia, Pa. 10-ta kuopa.
Autanas Aleksinas
Petronė Radzevycziutė
Petronė Vaitkaicziutė
Waterbury, Conn. dr. szv. Pran.
Jonas Janckunas
Ona Paulavyczienė
Shenandoah, Pa. dr. moterų Kažancz.
Ona Pajaujienė
Ona Ranauckienė
Scranton, Pa. kuopa.
Juozas Bubnys.
Mare Bubnienė
Porth Chester N. J. kuopa.
Ignacas Grigaras
Stasys Szapavyczia
Juozapas Ivaszka
Mateuszcas Smigelskis
Cumbola Pa kuopa.
Juozas Maszalas
Newark N. Y.
Pranas Daukszas
Viktoras Pakulis
Shaft Pa kuopa.
Ona Matonienė
Jieva Martusevyczienė
Pittston Pa kuopa
Mare Makselienė
Stasys Stasevyčia
Kazys Didziunas
Shenandoah, Pa kuopa:
M. Pavasaris.
Philadelphia, Pa. 10 kuopa
Romanas Karuza
Vincas Alaunis
Alexandra Kairis
Tamoszius Stadalnikas
Bonifacas Senulevyczia
Benediktas Adomavyczia
Kazimieras Grabauskas
Kazimieras Macziunas
Boleslovas Bogvila
Motiejus Audriulis
Motiejus Jezerinskas
Jonas Szvilpa
Jurgis Gegeckis
Jurgis Szukszta
Forest City, Pa kuopa
Katrė Mukauckienė
Juozas Babkauckas
Cincinnati, O. kuopa
Jonas Rimkus.
Juozas Jurgelevycza
Centr. Sekr.

Ineiga į Susiv. kasą.

Jan. 23 1902	Philada., Pa.	50.00
„ „ „	Wilkes Barre, Pa.	1.00
„ „ „	Pittston, Pa.	4.00
„ 24 „	Homstead, Pa.	18.90
„ „ „	Cleveland, Ohio.	3.00
„ „ „	Forest City, Pa.	34.55
„ „ „	Cincinnati, Ohio.	3.00
„ 28 „	Newark, N. J.	1.00
„ 29 „	Pittstsn, Pa.	2.00
„ „ „	Brooklyn, N. Y.	1.00
„ „ „	Edwardsville, Pa.	3.00
„ „ „	Mahanoy City, Pa.	13.00
„ 30 „	Baltimore, Md.	1.00
„ „ „	Philadelphia, Pa.	.50
„ „ „	Shenandoah, Pa.	3.00
„ „ „	Waterbury, Conn.	2.50
	Cent. Susiv. kasierius,	

K. Radzeviczius.

Klaidos pataisymas.

Pereitam Tėvynės No. Muncie, Pa., kuopos buvo klaidingai pagarsinta mokestis: buvo \$2.01, turi buti \$2.10.

Aplikacijos.

Kuopos, kurios reikalauja aplikacijų naujai įsira-zantiems sanariams, tegul kreipiasi pas Centralisčką sekretorių, tai bus pri-siūsta. Nėkurį laiką aplikacijų nebuvo — dabar yra naujos atspaudintos.

Adresai.

Kurie negauna „Tėvynės”, tegul nieko nelaukdami prisiunczia savo adresus. Nėkurie rugoja, kad „Tėvynės” negauna, bet adresų neprisiunczia. Tokios beadresinės rugonės nieko negilinoja. Nėgaunantis „Tėvynės” tegul tik trumpai paraszo savo vardą, pravardę ir pilną adresą, o „Tėvynė” jam bus siuncziama, nes jei negauna „Tėvynės”, tai tik dėlto, kad jo adresus nežinomas. Tų, kurie persikelia į kitą vietą, meldziame tuojaus duot žinią ir prisiųst naują adresą. Gauname daug urėdiszkų laisz-kų su praneszimu nuo paczto, kad toks ir toks „Tėvynės” skaitytojas isz-ikraustė isz senos vietos nežinija kur; pacztas liepia nesiųst ant to adreso. Tokiam „Tėvynę” reikia paliaut siuntus — o tokių yra nemažai. Dar yra kelios kuopos, kaip antai, Elizabeth kurių sekretoriai visi savo kuopos adresų neprisiuntė. Tų kuopų sekretorių pras-zome nors dabar prisiųsti adresus jų kuopos sanarių. Butų labai gerai, kad ir visų kuopų sekretoriai nepatingėtų prisiųst dabar, po Naujų Metų, visus savo kuopos sanarius su naujai pristojusiais, tokin budu susidavadytų visi adresai, taigi ir tų, kurie persikėlę į kitą vietą, patingėjo arba nemokėjo apie tai praneszii, lygiai ir naujų sanarių. Geriausiai butų atsiųsti adresus tiesiok i spaustuvę, ant szito adreso:

V. J. STAGARAS, SHENANDOAH, PA.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

*Mano Dirbtuve tapo
Apdovanota*



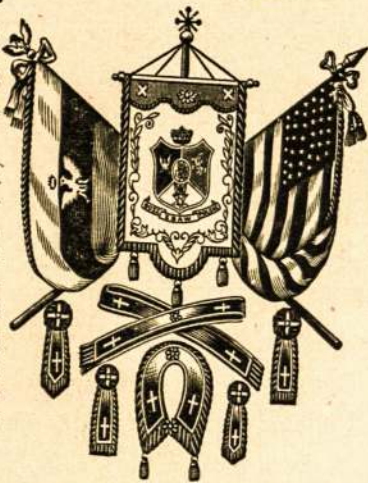
DWIEMIS MEDALIAIS

ant Kosciuskos Parodos už rupestingą, teisingą ir artistiską išdirbimą.



**KARUNŲ, SZARPŲ,
KUKARDŲ, ROZETŲ,
BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę apkeikti guodotinius Kunigis ir guodotin. Draugystėms, šiuo wisus augszcziaus daigtus Pigiausei, Geriausei ir Geriausei, nes, metų užsiimdama išdirbimais įgijau geriausę praktiką ir dėl to galiu wisą padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.



Su guodone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

K. Radzeviczius

Puikiausia visam Shenandoah'ri
RESTAURACIJA.

Tris syk ant dienos KARSZTI UŽKANDZIAI, o teip visada szal ti dykai. Geriausi ir pigiausi PIETUS, viskas szviežia: CIGARAI pirmos klesos. Priegtam koznas lietuvys ras SZIRDINGA RODA kiekvienam reikale. O ir PINIGUS MAINO ir siunczia į LIETUVA ir į kitas dalis svieto.

121 E. Centre str,
SHENANDOAH, PA.

V. Chmieliauckas

E. CENTRE STR.
SHENANDOAH, PA

Užlaiko didelę krautuve cigarų, vynoir visokių likiečių, o pardavinėja pigiaus nēkaip svetimtaucziai, kurie užlaiko pulkus agentų nutukusių už lietuviszkus pinigus.

Taigi vyrai susipraskime, ir duokime uždirbti saviszkiu!

ŽENKLUS SUSIVIENYJIMO norinti turėti, turi nu sipirkt pas Centraliszką Susiv. kasierių p. K. Radzeviczių pa siuncziant jam 1 dol. ir 50 centu.

Adresas yra „TEVYNEJE.“

Sios knygos yra gaunamos S. L.A. Span

Budas senovės lietuvių ir žemaiczin 50c.
Istoria Europos 15
Kražių skerdynė 0
Padėjimas lietuvių tautos rusų vieszpatystėj	35
(Ta pati kniga maskolizskoi kalboi ..	\$1,00)
Kristiono Donelaiczio rasztai (eilės).....	40
Medega mūsų tautiszkai vaistinikystai ...	40
Medega Sim. Daukanto biografiai.....	80
Pajauta, (pasaka isz Lietuvos istorios) ..	60
Naktys (eilės) E. Youngo, vertė L. Ivins.	15
Pavasario balsui, (eiles Mairionio) ...	15
Kanklės, (eilės ir dainos)	15
Jonas isz Kempės ir Szilka, (eilės)	5
Gipsinis Jotis ir Per kytrumą, (pasakos),	15
Zentas del parodos (komedia), vertė Sel..	15
„Tėvynė“ 1896 metų, visi numerai.....	100
„Tėvynė“ 1897 metų, visi numerai.....	1,50
„Tėvynė“ 1898 metų visi numerai	1,50
„Tėvynė“ 1899 metų visi numerai	1,50
Kun. A. Burba, jo gyvenimas ir darbai ..	25
Istoria szventa seno ir naujo įstatymo ...	50
Prilips Ozys liepto galą (Drama 5 aktuose 2)	15
Mainieris ir leberis	20
Diedai ir Gražina	30
Trumpi Atsakymai priesz Religiją	25
Dogmatas apie Pragarą	10

Geriausiai Inteisyta

LIETUVISZKA SPAUSTUVE

GREITAI, GERAI IR PIGIAI ATLIEKA
VISOKIUS DRUKORISZKUS DARBUS.

V. J. Stagaras,

119 E. Centre Str., Shenandoah, Pa.

Lietuviszka Dirbtuve



ARNOTU, KOPU, BALDAKIMU, ir kitų visų bažnytinių parėdų; teipogi del draugyszkių: KARUNU, KUKARDU, KEPURIU, ŽENKLU ir tt. Norėdami savo darbu suszelpti savo tautietę ir kad tas darbas butų priderancziai atliktas, atsiszaukite pas:

T. ANDRIUSZEVICZAITĖ

115 W. Division St. Chicago, Ill.

Atidaryta Shenandoah'rij

PANEDELIJ, 13 SAUSIO,

SURPRISE CLOTHING STORE,

CORNER MAIN and OAK Sts.

Didžiausias drapanu pardavimas szio amzio. \$35.000 vertes vyru ir vaiku drabužiai už 50 centu už doleri.

Mes cze apsibusim.

Vyru siutai:
\$5 siutas už \$1.98
\$10 siutas už \$4.50
\$15 siutas už \$7.90
\$20 siutas už \$9.90

Vyru overkocziai:
\$1 gatunkas \$1.90
\$10 gatunkas \$4.50
\$15 gatunkas \$6.90
\$22 gatunkas \$9.90

Vyru kelines.
\$1 kelinės 59c.
\$3 kelinės 98c.

Vyru ir Vaiku drabužiai ir pardedalai uz puse (½) prekes.

Czeverykai:		Vaiku siutai:	
\$1 gatunkas	49c.	\$2 gatunkas	98c.
\$3 gatunkas	98c.	\$3 gatunkas	98c.
\$4 gatunkas	\$1.35	\$5 gatunkas	98c.

Paredalai:		Skrybeles:	
15c. kalnieriai	5c.	\$1 gatunkas	49c.
50c. marszkiniai	19c.	\$3 gatunkas	98c.
50c. apat. marsz.	19c.	\$4 gatunkas	\$1.50
25c. kaklarysziai	9c.		
50c. petneszos	19c.		

Surprise Clothing Store, MAIN & OAK STREETS.

A. M. Matusевич.

Agentas

Vargonų, Pijanų, Siuvamų Maszi nų, Cigaru ir papirosų Vargonus, pijanus ir maszinas luodu ant 20 dienu ant iszmėginimo. Jiegu per ta laiką palmtas instrumentas pasirodytu negerr, ar per bragum, asz jį atsilmsiu atgal, Ir per ta laiką niekas nekasztuos. Užtikrinu, kad nuo manes pirksite viska pigiau kaip visoj Americoj galctumet gauti, nes asz visokius daiktus imu staczia isz fabriko, Ir todėl galu juos parduoti pigiau, kaip tie, ka isz wholesale ima. Meldziu tik pamėginti o užtikrinu, kad busit užganėdinti.

A. M. Matusевичius,
W Mahanoy Str., Mahanoy (y, Pa

V. J. STAGARO

spaustuvej galima gaut visokiu knygu.

M. M. Burke

ADVOKATAS,

SHENANDOAH, PA.

Yra tai tikras lietuvių prietelius ir lietuviui privalo su visokiais reikais prie jo kreiptis.

Laiszkai in Lietuva.

Puikios gromatų raszymui popieros, su paveikslais lietuviszkų bažnydzių, vidurio kopolyzios Asztrios Bromos Vilniuje, paveikslu Panelės Szvencziausios, su visokiom pavincziavonēm ir t. t. Ant pirmo puslapio visoki marginiai, drukuota pavincziavonė ir prilipintas dailus paveikslėlis. Kiti trys puslapiai yra balti, tik paliniavoti del raszymo gromatos. Kas raszo gromatą į Lietuvą pas tėvus, gimines arba szejp mylimas asabas, be tokios gromatos negali apsieiti. Prekė vienos gromatos su konvertu 5c.

Perkupcziams arba sztorininkams imantiems szimtais arba tukstancziais — didelis nuleidimas

Gali gauti pas

V. J. STAGARAS,

119 Centre str.,

Shenandoah, Pa.

Naudingiausia

knyga

LIETUVISZKA

CHRESTOMATIJA (ŽVAIGŽDE)

176 pusl. kurioje patilpę dekliamacijos, tinkanczios kiekvienam atsitikimui, teipgi parinkti isz geresnių rasztininkų skaitymai. Preke 50c. Susiv. sąnariams tik 25c. Imant vieną knygą, reik pridēt 5 c. už pacztą. Piningus siųskite pas:

Chas Radzeviej,

Shenandoah, Pa.

SKAITIKYT

TEVYNE.

A. HOLDERMAN,

Piausiai parduoda szlubinius ir szejp visokius auksinius žiedus, puikiai pataloso laikrodzius ir dżlegorius. Pas jį galit pirkt lempu, žiedų, dżlegorių, lenziugėliu, grafiarūnū i. t. t. Geresni daiktai, pigesnės prekės, viskas yra gvarantuota.

HOLDERMAN'S Jewelry Store,
112 N. MAIN STR., SHENANDOAH, PA.

UZKVIECZIU



Žmones isz Shenandoah'rio ir apielinkės, kad ateitų apžiurnēt didžiausią stock'ą auksinų daigtų, kokį kada matēt ziam mieste. Geriausi daigai, o pigiausias prekės. Mes urime tikrus delmentinius iedus, dżlegorelius ir muzikos instrumentus, teipgi labai dailių parasonų. Atsimink vietą. Mes teipgi talsom dżlegorelius. Mus sztore galite susikalbēt lietuviszka ir lenkiszka. Kožnas pirkikas gaus dailų prezentą ant Kalėdų.

B. ALSHUTZ,

110 E. Centre Str.

(prieszal lietuviszka V. Stagaro spaust.)
Shenandoah, Pa.

FARMA!

Ant pardavimo 20 akერიų. 10 akერიų apdirbtos žemes, apsodytos abelimis ir vuogoms, o 10 miszko, namas su 5 ruimais, arklys, karvė ir visi padarai, nori tik \$800. Noriu, kad mano sniedas butų lietuvis. Asz gyvenunt ant farmos 12 metų ir ne blogai einasi, taigi misliju, kad ir kiti lietuviui gali rasti czionais geresnį gyvenimą kaip mainose. Lenkai czion keli yra, bet lietuvis tik asz vienas esu.

Su guodone

J. RIMDEIKO,

Pomerania

Atlantic Co., N. J.

(ŽVAIGŽDE)

Didžiausias katalikiszkas tautiszkas lietuviszkas laikrasztis. Iszeina kas czetvergias. Kasztuoja ant metų \$2.00 už marę \$2.50. Telpa „Žvaigždej“ puikios patrijotiszkos apysakos užimanczios kiekvieną žmogų.

Raszant į „Žvaigždes“ redystę reikia padėti tokį adresu:

„ŽVAIGŽDE“

Station W, P. O. B. 17

Brooklyn, N. Y.

JAMES J. BELL.

Advokatas

(ATORNEY AT LAW)

Gyvenantis paczto name.

Shenandoah, Pa.